

# Mémorial du Grand-Duché de Luxembourg.



# Memorial des Großherzogtums Luxemburg.

Vendredi, 5 juin 1914.

Nº 34.

Freitag, 5. Juni 1914.

*Avis. — Elections pour la Chambre des députés.*

Les bureaux des collèges électoraux, convoqués au mardi, 9 juin et., pour le renouvellement de la moitié de la Chambre des députés, ont été composés, selon le prescrit de l'art. 69 de la loi électorale, de la manière suivante:

**Canton d'Echternach.**

*Bureau principal:* Président, M. François Mauritus, juge de paix à Echternach; — scrutateurs, MM. Othon Decker, conseiller communal à Echternach, Albert Widong, conseiller communal à Echternach, N. Weyland, échevin à Geyershof, Math. Diederich, échevin à Dillingen; — scrutateurs suppléants, MM. Hub. Haag, échevin à Berdorf, Math. Penning, conseiller communal à Waldbillig, Pierre Nicolay, conseiller communal à Dickweiler, Jean Oesch, conseiller communal à Rosswinkel; — secrétaire, M. J.-P. Schneider, greffier à Echternach.

*Deuxième section:* Président, M. Emile Schaaff, premier juge suppléant à Echternach; — scrutateurs, MM. Mich. Wengler, échevin à Echternach, J.-P. Salentiny, échevin à Stoppelhof, Mich. Prommenschenkel, conseiller communal à Rippig, P. Bisenius, conseiller communal à Bech; — scrutateurs suppléants, MM. J. Kapp, conseiller communal à Girsterklaus, J. Keiser, échevin à Waldbillig, J. Bartimes, conseiller communal à Mullerthal, N. Speller, conseiller

*Bekanntmachung. — Wahlen zur Abgeordnetenkammer.*

Die Bureaus der zur Erneuerung der Hälfte der Abgeordnetenkammer auf Dienstag, den 9. d. Mts. einberufenen Wahlkollegien sind nach Vorschrift des Art. 69 des Wahlgesetzes zusammengesetzt wie folgt:

**Kanton Echternach.**

*Hauptbureau:* Präsident, Hr. Franz Mauritus, Friedensrichter zu Echternach; — Zähler, die Hh. Otto Decker, Gemeinderat zu Echternach, Al. Widong, Gemeinderat zu Echternach, N. Weyland, Schöffe zu Geyershof, M. Diederich, Schöffe zu Dillingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. Hub. Haag, Schöffe zu Berdorf, M. Penning, Gemeinderat zu Waldbillig, P. Nicolay, Gemeinderat zu Dickweiler, J. Oesch, Gemeinderat zu Rosswinkel; — Sekretär, Hr. J. P. Schneider, Friedensgerichtsschreiber zu Echternach.

*Zweite Sektion:* Präsident, Hr. E. Schaaff, 1. Ergänzungsrichter zu Echternach; — Zähler, die Hh. M. Wengler, Schöffe zu Echternach, J. B. Salentiny, Schöffe zu Stoppelhof, M. Prommenschenkel, Gemeinderat zu Rippig, P. Bisenius, Gemeinderat zu Bech; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. Kapp, Gemeinderat zu Girsterklaus, J. Keiser, Schöffe zu Waldbillig, J. Bartimes, Gemeinderat zu Müllerthal, N. Speller.

communal à Bech; — secrétaire, M. Guill. *Bisdorff*, clerc de notaire à Echternach.

*Troisième section:* Président, M. N. *Schmit*, deuxième juge suppléant à Echternach; — scrutateurs, MM. F. *Hippert*, bourgmestre à Consdorf, J. *Kinnen*, échevin à Rippig, Math. *Trierweiler-Ley*, échevin à Born, N. *Hoss*, conseiller communal à Scheidgen; — scrutateurs suppléants: MM. Henri *Weber*, conseiller communal à Beaufort, M. *Ernzen*, conseiller communal à Echternach, Th. *Kinnen*, bourgmestre à Berdorf, Th. *Welter*, échevin à Mörsdorf; — secrétaire: M. J. *Schiltz*, candidat surnuméraire de l'enregistrement à Echternach.

*Quatrième section:* Président, M. Jules *Reding*, notaire à Echternach; — scrutateurs, MM. P. *Lenertz*, bourgmestre à Zittig, Gust. *Rausch*, conseiller communal à Consdorf, J. *Huss-Lentz*, conseiller communal à Berdorf, M. *Ries*, échevin à Berdorf; — scrutateurs suppléants, MM. Jos. *Linkels*, bourgmestre à Beaufort, P. *Dondelinger*, échevin à Christnach, J. *Neu*, conseiller communal à Berdorf, P. *Baum-Koch*, conseiller communal à Christnach; — secrétaire, M. B. *Ollinger*, commis des accises à Echternach.

*Cinquième section:* Président, M. J. *Laplanche*, contrôleur des contributions à Echternach; — scrutateurs, MM. H. *Donckel*, bourgmestre à Herborn, Guill. *Ries*, échevin à Rosport, J.-P. *Lenert*, conseiller communal à Beaufort, M. *Wagner*, conseiller communal à Mompach; — scrutateurs suppléants, MM. Ed. *Meyers*, conseiller communal à Hersberg, M. *Weydert*, conseiller communal à Herborn, P. *Bausch*, conseiller communal à Beaufort, M. *Burg*, conseiller communal à Girst; — secrétaire, M. E. *Haller*, clerc de notaire à Echternach.

#### Canton d'Esch-s.-Alz.

*Bureau principal:* Président, M. A. *Stumper*, juge de paix à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM.

ler, Gemeinderat zu Bech; — Sekretär, hr. W. *Bisdorff*, Notarschreiber zu Echternach.

*Dritte Sektion:* Präsident, hr. R. *Schmit*; 2. Ergänzungsrichter zu Echternach; — Zähler, die Hh. Fr. *Hippert*, Bürgermeister zu Consdorf, J. *Kinnen*, Schöffe zu Rippig, M. *Trierweiler-Ley*, Schöffe zu Born, N. *Hoss*, Gemeinderat zu Scheidgen; — stellvertretende Zähler, die Hh. H. *Weber*, Gemeinderat zu Beaufort, M. *Ernzen*, Gemeinderat zu Echternach, Th. *Kinnen*, Bürgermeister zu Berdorf, Th. *Welter*, Schöffe zu Mörsdorf; — Sekretär, hr. J. *Schiltz*, Supernumeraranwärter der Einregistrierungsverwaltung zu Echternach.

*Vierte Sektion:* Präsident, hr. J. *Neding*, Notar zu Echternach; — Zähler, die Hh. P. *Leiner*, Bürgermeister zu Zittig, G. *Rauisch*, Gemeinderat zu Consdorf, J. *Hoss*-*Leiner*, Gemeinderat zu Berdorf, M. *Ries*, Schöffe zu Berdorf; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. *Vinckels*, Bürgermeister zu Beaufort, P. *Dondelinger*, Schöffe zu Christnach, Johann *Neu*, Gemeinderat zu Berdorf, P. *Baum-Koch*, Gemeinderat zu Christnach; — Sekretär, hr. B. *Ollinger*, Kommiss der Alzisenverwaltung zu Echternach.

*Fünfte Sektion:* Präsident, hr. J. *Laplanche*, Steuerkontrolleur zu Echternach; — Zähler, die Hh. H. *Donckel*, Bürgermeister zu Herborn, W. *Ries*, Schöffe zu Rosport, J. *Leinert*, Gemeinderat zu Beaufort, M. *Wagner*, Gemeinderat zu Mompach; — stellvertretende Zähler, die Hh. E. *Meyers*, Gemeinderat zu Hersberg, M. *Weydert*, Gemeinderat zu Herborn, P. *Bausch*, Gemeinderat zu Beaufort, M. *Burg*, Gemeinderat zu Girst; — Sekretär, hr. E. *Haller*, Notarschreiber zu Echternach.

#### Canton Esch a. d. Alz.

*Haupthukuruat:* Präsident, hr. A. *Stumper*, Friedensrichter zu Esch a. d. Alz.; —

J. Dondelinger, gérant de banque à Esch-s.-Alz., N. Kersch-Thiry, rentier à Esch-s.-Alz., N. Mockel, bourgmestre à Bettembourg, J. Origer, libraire à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. N. Brausch, conseiller communal à Esch-s.-Alz., A. Meyer, directeur à Dudelange, F. Pesch, conseiller communal à Mondorf-les-Bains, A. Weiss\*), pharmacien à Bettembourg; — secrétaire, M. C. Schröder, commis des accises à Esch-s.-Alz.

*Deuxième section:* Président, M. Edm. Hergiges, juge de paix à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. L. Ackermann, directeur à Kockelscheuer, N. Biwer\*), conseiller communal à Esch-s.-Alz., N. Hoffmann-Schaedgen, commerçant à Esch-s.-Alz., J. Laux-Steichen, bourgmestre à Kayl; — scrutateurs suppléants, MM. N. Donnersbach, conseiller communal à Esch-s.-Alz., J.-B. Kintzelé, commerçant à Esch-s.-Alz., J.-P. Pierrard\*), conseiller communal à Esch-s.-Alz., J.-P. Wagner, conseiller communal à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. Bodry, greffier-adjoint à Esch-s.-Alz.

*Troisième section:* Président, M. P. Metzler, second juge suppléant à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. J. Fischer, directeur à Rodange, J.-P. Kauth, huissier à Esch-s.-Alz., N. Kihn, échevin à Dudelange, A. Urbany, échevin à Dudelange; — scrutateurs suppléants, MM. A. Nilles-Lacaff, négociant à Esch-s.-Alz., V. Scheeck, mécanicien à Esch-s.-Alz., P. Thorn, rentier à Esch-s.-Alz., N. Weisgerber, conseiller communal à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. C. Olinger, employé d'usine à Esch-s.-Alz.

*Quatrième section:* Président, M. Ch. Faber, notaire à Bettembourg; — scrutateurs, MM. E. Barthel, conseiller communal à Crau-

Zähler, die H.H. J. Dondelinger, Bankverweser zu Esch a. d. Alz., N. Kersch-Thiry, Rentner zu Esch a. d. Alz., N. Mockel, Bürgermeister zu Bettembourg, J. Origer, Buchhändler zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die H.H. N. Brausch, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz., A. Meyer, Direktor zu Düdelingen, J. Pesch, Gemeinderat zu Mondorf-les-Bains, A. Weiss\*), Apotheker zu Bettembourg; — Sekretär, Hr. C. Schröder, Kommiss der Alzifenverwaltung zu Esch a. d. Alz.

*Troisième section:* Präsident, Hr. C. Herriges, Friedensrichter zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. L. Ackermann, Direktor zu Kockelscheuer, N. Biwer\*), Gemeinderat zu Esch a. d. Alz., N. Hoffmann-Schaedgen, Handelsmann zu Esch a. d. Alz., J. Laux-Steichen, Bürgermeister zu Kayl; — stellvertretende Zähler, die H.H. N. Donnersbach, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz., J. B. Kintzelé, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., J. P. Pierrard\*), Gemeinderat zu Esch a. d. Alz., J. P. Wagner, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. Bodry, Ergänzungsfriedensgerichtsschreiber zu Esch a. d. Alz.

*Dritte Sektion:* Präsident, Hr. P. Meßler, 2. Ergänzungsfriedensrichter zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. J. Fischer, Direktor zu Rodingen, J. P. Kauth, Gerichtsvollzieher zu Esch a. d. Alz., N. Kihn, Schöffe zu Düdelingen, A. Urbany, Schöffe zu Düdelingen; — stellvertretende Zähler, die H.H. A. Nilles-Lacaff, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., V. Scheeck, Mechaniker zu Esch a. d. Alz., P. Thorn, Rentner zu Esch a. d. Alz.; N. Weisgerber, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. C. Olinger, Schmelzbeamter zu Esch a. d. Alz.

*Vierte Sektion:* Präsident, Hr. K. Faber, Notar zu Bettembourg; — Zähler, die H.H. E. Barthel, Gemeinderat zu Crauthem,

them, J.-P. Keyl, échevin à Frisange, J. Kihnhosger, échevin à Rumelange, J. Klensch\*), conseiller communal à Bettembourg; — scrutateurs suppléants, MM. M. Altmann, conseiller communal à Peppange, J.-N. Feller, conseiller communal à Dudelange, J. Neyens-Deutsch, conseiller communal à Kayl, J. Wilwert, conseiller communal à Bettembourg; — secrétaire, M. N. Rosenfeld, instituteur à Bettembourg.

*Cinquième section:* Président, M. E. Noppeneij, notaire à Differdange; — scrutateurs, MM. Alb. Meintz, conseiller communal à Differdange, J.-B. Scharlé, échevin à Niedercorn, J. Thiry, échevin à Lamadelleine, N. Weber, conseiller communal à Differdange; — scrutateurs suppléants, MM. J. Heymes, conseiller communal à Rodange, J.-P. Kirchen, conseiller communal à Petange, J.-N. Schambourg, conseiller communal à Obercorn, J. Wagner, conseiller communal à Petange; — secrétaire, M. F. Mamer, clerc de notaire à Differdange.

*Sixième section:* Président, M. V. Steichen, médecin à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. E. Ettinger, négociant à Esch-s.-Alz.; F. Greten, bourgmestre à Reckange-s.-Messe, A. Musquar, échevin à Pontpierre, J. Weber, conseiller communal à Limpach; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Beringer, commerçant à Esch-s.-Alz.; E. Kirsch, cultivateur à Ehlange; P. Müller, meunier à Lamesch-Muhle, P. Schumann, conseiller communal à Hellange; — secrétaire, M. B. Wolter, huissier à Esch-s.-Alz.

*Septième section:* Président, M. G. Barblé, échevin à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. P. Baldauß, industriel à Esch-s.-Alz.; A. Ensch, conseiller communal à Pissange, J.-B. Kolbach, conseiller communal à Differdange, L. Thonnard, conseiller communal à Dudelange; — scrutateurs suppléants, MM. J. Friser, industriel

J. P. Keyl, Schöffe zu Frisingen, J. Kihnhosger, Schöffe zu Rümelingen, J. Klensch\*), Gemeinderat zu Bettembourg; — stellvertretende Zähler, die H.H. M. Altmann, Gemeinderat zu Peppingen, J. N. Feller, Gemeinderat zu Düdelingen, J. Neyens-Deutsch, Gemeinderat zu Kayl, J. Wilwert, Gemeinderat zu Bettembourg; — Sekretär, Hr. N. Rosenfeld, Lehrer zu Bettembourg.

*Fünfte Sektion:* Präsident, Hr. E. Noppeneij, Notar zu Differdingen; — Zähler, die H.H. A. Meintz, Gemeinderat zu Differdingen, J. B. Scharlé, Schöffe zu Niederkorn, J. Thiry, Schöffe zu Lamadelleine, N. Weber, Gemeinderat zu Differdingen; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. Heymes, Gemeinderat zu Rodingen, J. P. Kirchen, Gemeinderat zu Petingen, J. N. Schambourg, Gemeinderat zu Obercorn, J. Wagner, Gemeinderat zu Petingen; — Sekretär, H. F. Mamer, Notarschreiber zu Differdingen.

*Sexte Sektion:* Präsident, Hr. B. Steichen, Arzt zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. E. Ettinger, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., F. Greten, Bürgermeister zu Reckingen a. d. Meß, A. Musquar, Schöffe zu Steinbrücken, J. Weber, Gemeinderat zu Limpach; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. P. Beringer, Handelsmann zu Esch a. d. Alz., E. Kirsch, Landwirt zu Ehlingen, P. Müller, Müller zu Lamesch-Mühle, P. Schumann, Gemeinderat zu Hellingen; — Sekretär, Hr. B. Wolter, Gerichtsvollzieher zu Esch a. d. Alz.

*Siebente Sektion:* Präsident, Hr. G. Barblé, Schöffe zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. P. Baldauß, Industrielle zu Esch a. d. Alz., A. Ensch, Gemeinderat zu Pissange, J. B. Kolbach, Gemeinderat zu Differdingen, L. Thonnard, Gemeinderat zu Düdelingen; — stellvertretende Zähler, die

à Tétange, J. *Raus*, bourgmestre à Aspelt, Ch. *Theisen*, conseiller communal à Rumelange, Fr. *Weiss*, échevin à Sanem; — secrétaire, M. N. *Heirens*, professeur à Esch-s.-Alz.

*Huitième section:* Président, M. N. *Bettendorf*, échevin à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. Fr. *Böver*, industriel à Rumelange, E. *Demuth*, pharmacien à Dudelange, J.-P. *Massard*, huissier à Esch-s.-Alz., L. *Rousseau*, négociant à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. A. *Aprato*, médecin-dentiste à Esch-s.-Alz., N. *Duren*, conseiller communal à Rumelange, E. *Majerus*, confiseur à Esch-s.-Alz., J.-P. *Origer*, charcutier à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. J. *Putz*, secrétaire communal à Esch-s.-Alz.

*Neuvième section:* Président, M. N. *Bock*, conseiller communal à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. *Bonem-Meyer*, conseiller communal à Differdange, H. *Cravatte*, négociant à Esch-s.-Alz., E. *Hamilius*, négociant à Esch-s.-Alz., *Kayser-Gilles*, conseiller communal à Tétange; — scrutateurs suppléants, MM. J. *Loutsch*, échevin à Mondercange, Fr. *Morette*, conseiller communal à Wickrange, L.-D. *Schou*, conseiller communal à Schiff lange, J. *Weirig*, conseiller communal à Schiff lange; — secrétaire, M. V. *Krein*, comptable communal à Esch-s.-Alz.

*Dixième section:* Président, M. *Schaetgen*, conseiller communal à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. E. *Hippert-Reuter*, commerçant à Dudelange, J. *Jeitz*, instituteur à Esch-s.-Alz., J. *Kayser-Kaysen*, tanneur à Tétange, J.-P. *Stoltz*, entrepreneur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. J. *Alesch*, conseiller communal à Tétange, N. *Bœckes*, bourgmestre à Leudelange, M. *Hammerel*, sculpteur à Esch-s.-Alz., J. *Waxweiler*, bourgmestre à Petange; —

H. *J. Friser*, Industrielle zu Tetingen, J. *Kaus*, Bürgermeister zu Aspelt, R. *Theisen*, Gemeinderat zu Rümelingen, Fr. *Weiß*, Schöffe zu Sanem; — Sekretär, Hr. N. *Heirens*, Professor zu Esch a. d. Alz.

*Achte Section:* Präsident, Hr. N. *Bettendorf*, Schöffe zu Esch a. d. Alz.; — Zähler die H. *J. Fr. Böver*, Industrielle zu Rümelingen, E. *Demuth*, Apotheker zu Düdelingen, J. P. *Massard*, Gerichtsvollzieher zu Esch a. d. Alz., L. *Rousseau*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die H. *A. Aprato*, Zahnrat zu Esch a. d. Alz., N. *Duren*, Gemeinderat zu Rümelingen, E. *Majerus*, Zuckerbäcker zu Esch a. d. Alz., J. P. *Origer*, Schweinemetzger zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. J. *Pütz*, Gemeindesekretär zu Esch a. d. Alz.

*Nunte Section:* Präsident, Hr. N. *Böck*, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H. *Bonem-Meyer*, Gemeinderat zu Differdingen, H. *Cravatte*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., E. *Hamilius*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., K. *Kayser-Gilles*, Gemeinderat zu Tetingen; — stellvertretende Zähler, die H. *J. Loutsch*, Schöffe zu Mondercange, Fr. *Morette*, Gemeinderat zu Wickrange, L. D. *Schou*, Gemeinderat zu Schiff lange, J. *Weirig*, Gemeinderat zu Schiff lange; — Sekretär, Hr. V. *Krein*, Gemeindebuchhalter zu Esch a. d. Alz.

*Zehnte Section:* Präsident, Hr. *Schaetgen*, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H. E. *Hippert*, Neuert, Handelsmann zu Düdelingen, J. *Feiß*, Lehrer zu Esch a. d. Alz., J. K. *Kayser-Kaysen*, Gerber zu Tetingen, J. P. *Stoltz*, Unternehmer zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die H. *J. Alesch*, Gemeinderat zu Tetingen, N. *Bœckes*, Bürgermeister zu Leudelange, M. *Hammerel*, Bild-

secrétaire, M. E. Franck, ingénieur à Esch-s.-Alz.

*Onzième section:* Président, M. J.-N. Nickels, conseiller communal à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. N. Olinger, conseiller communal à Rumelange, L. Peschon, conseiller communal à Rodange, N. Poncin, conseiller communal à Huncherange, J. Schanen, médecin à Differdange; — scrutateurs suppléants, MM. P. Brosius, échevin à Leudelange, A. Goedert, conseiller communal à Roeser, J. Melchior, conseiller communal à Leudelange, H. Pauly, conseiller communal à Kayl; — secrétaire, M. J. Miny, instituteur à Esch-s.-Alz.

*Douzième section:* Président, M. F. Fischer, directeur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. Max Arend, chef de service à Rodange, E. Etienne, chef de service à Dudelange, P. Leclerc, médecin à Dudelange, Th. Næsen, mécanicien à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. Aug. Aschman, ingénieur à Dudelange, H. Hentgen, propriétaire à Roedgen, O. Mœbus, chef d'exploitation à Esch-s.-Alz.; G. Schröder, chef de gare à Tétange; — secrétaire, M. J.-P. Weis, employé d'usine à Esch-s.-Alz.

*Treizième section:* Président, M. A. Kipgen, chef des aciéries à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. J. Flohr, conseiller communal à Rodange, Fr. Ghuek, conseiller communal à Schiffflange, G. Hoffmann, conseiller communal à Petange, Fr. Marx, conseiller communal à Dudelange; — scrutateurs suppléants, MM. N. Marx, médecin à Rumelange, P. Marx, chef de bureau à Dudelange, N.-V. Weiss, industriel à Esch-s.-Alz., M. Wenner, ingénieur à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. L. Paulus, employé d'usine à Esch-s.-Alz.

hauer zu Esch a. d. Alz., J. Wazweiler, Bürgermeister zu Bettingen; — Sekretär, Hr. E. Franck, Ingénieur zu Esch a. d. Alz.

*Elfte Sektion:* Präsident, Hr. J. N. Nickels, Gemeinderat zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. N. Olinger, Gemeinderat zu Rümelingen, L. Peschon, Gemeinderat zu Rodingen, N. Poncin, Gemeinderat zu Hüncheringen, J. Schanen, Arzt zu Differdingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. P. Brosius, Schöffe zu Leudelingen, A. Goedert, Gemeinderat zu Roeser, J. Melchior, Gemeinderat zu Leudelingen, H. Pauly, Gemeinderat zu Kayl; — Sekretär, Hr. J. Miny, Lehrer zu Esch a. d. Alz.

*Zwölftes Sektion:* Präsident, Hr. J. Fischer, Direktor zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. Max Arendt, Dienstchef zu Rodingen, E. Etienne, Dienstchef zu Dudelingen, P. Leclerc, Arzt zu Dudelingen, Th. Næsen, Mechaniker zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die Hh. Aug. Aschman, Ingénieur zu Dudelingen, H. Hentgen, Eigentümer zu Roedgen, O. Mœbus, Betriebsführer zu Esch a. d. Alz., G. Schröder, Bahnhofsvorsteher zu Tetingen; — Sekretär, Hr. J. P. Weis, Schmelzbeamter zu Esch a. d. Alz.

*Dreizehnte Sektion:* Präsident, Hr. A. Kipgen, Walzwerkvorsteher zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. J. Flohr, Gemeinderat zu Rodingen, Fr. Gluck, Gemeinderat zu Schifflingen, W. Hoffmann, Gemeinderat zu Bettingen, Fr. Marx, Gemeinderat zu Dudelingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. N. Marx, Arzt zu Rümelingen, P. Marx, Bureauvorsteher zu Dudelingen, N. V. Weiss, Industrielle zu Esch a. d. Alz., M. Wenner, Ingénieur zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. L. Paulus, Hüttbeamter zu Esch a. d. Alz.

*Quatorzième section:* Président, M. A. Hernandez, receveur des contributions à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. M. Diederich, industriel à Bergem, L. Gillain, propriétaire à Esch-s.-Alz., J. Hanff, pharmacien à Esch-s.-Alz., V. Weisen, bourgmestre à Bergem; — scrutateurs suppléants, MM. J. Berchem, conseiller communal à Dudelange, A. Lenz, industriel à Esch-s.-Alz. C. Mongenast\*), inspecteur à Petange, J. Wester, industriel à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. J. Berg, commis des accises à Esch-s.-Alz.

*Quinzième section:* Président, M. F. Gleis, chef de bureau à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. A. Claude, négociant à Esch-s.-Alz., N. Folschette, industriel à Esch-s.-Alz., E. Mertz, ingénieur à Esch-s.-Alz., N. Origer-May, charcutier à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. Fr. Heldenstein, pharmacien à Esch-s.-Alz., F. Hoffmann, médecin-vétérinaire à Esch-s.-Alz., Fr. Junius, ingénieur à Dudelange, J. Logelin-Pauly, entrepreneur à Differdange; — secrétaire M. J. Laux, clerc de notaire à Esch-s.-Alz.

*Seizième section:* Président, M. O. Ries, médecin à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. G. Arensdorff, échevin à Schiffange, M. Barnich, agent d'affaires à Esch-s.-Alz., J. Engling, médecin à Bettembourg, Fr. Lehnerts, industriel à Rodange; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Hausemer-Schmit\*), conseiller communal à Differdange, J. Schmit, conseiller communal à Rumelange, M. Stoltz, cultivateur à Esch-s.-A., G. Welschbillig, pharmacien à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. J.-P. Welter, employé communal à Esch-s.-Alz.

*Dix-septième section:* Président, M. J.-P. Matternach, professeur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. Th. Liégeois-Theis, commerçant à

*Vierzehnte Sektion:* Präsident, Hr. A. Hernandez, Steuererinnnehmer zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. M. Diederich, Industrielle zu Bergem, L. Gillain, Eigentümer zu Esch a. d. Alz., J. Hanff, Apotheker zu Esch a. d. Alz., V. Weisen, Bürgermeister zu Bergem; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. Berchem, Gemeinderat zu Düdelingen, A. Lenz, Industrielle zu Esch a. d. Alz., C. Mongenast\*), Inspektor zu Petingen, J. Wester, Industrielle zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. J. Berg, Kommiss der Alzisenverwaltung zu Esch a. d. Alz.

*Fünfzehnte Sektion:* Präsident, Hr. J. Gleis, Bureauvorsteher zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. A. Claude, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., N. Folschette, Industrielle zu Esch a. d. Alz., E. Mertz, Ingenieur zu Esch a. d. Alz., N. Driger-May, Metzger zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die Hh. Fr. Heldenstein, Apotheker zu Esch a. d. Alz., J. Hoffmann, Tierarzt zu Esch a. d. Alz., Fr. Junius, Ingenieur zu Düdelingen, J. Logelin-Pauly, Unternehmer zu Differdingen; — Sekretär, Hr. J. Laux, Notarschreiber zu Esch a. d. Alz.

*Sechzehnte Sektion:* Präsident, Hr. D. Ries, Arzt zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. G. Arensdorff, Schöffe zu Schifflingen, M. Barnich, Geschäftsagent zu Esch a. d. Alz., J. Engling, Arzt zu Bettemburg, Fr. Lehnerts, Industrielle zu Rodingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. P. Hausemer-Schmit\*), Gemeinderat zu Differdingen, J. Schmit, Gemeinderat zu Rumelangen, M. Stoltz, Landwirt zu Esch a. d. Alz., W. Welschbillig, Apotheker zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. J. P. Welter, Gemeindebeamter zu Esch a. d. Alz.

*Siebenzehnte Sektion:* Präsident, Hr. J. P. Matternach, Professor zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die Hh. Th. Liégeois-Theis,

Dudelange, P. *Schiltz*, conseiller communal à Rumelange, Fr. *Schmit*, conseiller communal à Rumelange, N. *Sinner*, conseiller communal à Hellange; — scrutateurs suppléants, MM. H. *Bofferding*, conseiller communal à Schiff lange, P. *Gillen*, conseiller communal à Schiff lange, N. *Knepper\**), bourgmestre à Ehlerange, N. *Weirig\**), conseiller communal à Frisange; — secrétaire, M. Th. *Faber*, instituteur à Differdange.

*Dix-huitième section:* Président, M. J.-P. *Penning*, médecin à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. J.-P. *Arensdorff*, conseiller communal à Schiff lange, C. *Pesch*, médecin à Differdange, M. *Weisen*, ingénieur à Esch-s.-Alz., J. *Wilhelm*, conseiller communal à Kayl; — scrutateurs suppléants, MM. N. *Baltes*, conseiller communal à Soleuvre, Fr. *Biver*, conseiller communal à Sanem, M. *Hippert*, conseiller communal à Dudelange, M. *Rausch*, conseiller communal à Budersberg; — secrétaire, M. J.-N. *Ahnen*, instituteur à Esch-s.-Alz.

*Dix-neuvième section:* Président, M. Eug. *Bisérius*, professeur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. J. *Batting*, échevin à Belvaux, J.-N. *Dardar*, conseiller communal à Rumelange, V. *Hess*, conseiller communal à Niedercorn, P. *Maret*, échevin à Nertzange; — scrutateurs suppléants, MM. P. *Deloos*, conseiller communal à Rodange, J. *Massard-Kayser*, industriel à Kayl, C. *Wester*, négociant à Esch-s.-Alz., H. *Witry*, conseiller communal à Bergem; — secrétaire, M. P. *Alesch*, sous-chef de gare à Esch-s.-Alz.

*Vingtième section:* Président, M. J. *Pfeiffer*, professeur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. I. *Basch*, négociant à Esch-s.-Alz., L. *Cerf*, limonadier à Esch-s.-Alz., L. *Franck*, chef de laboratoire à Differdange, J.-P. *Prim*, chef comptable à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs suppléants, MM. J. *Joachim*, marchand de grains à Bergem, N.

*Théis*, Handelsmann zu Düdelingen, P. *Schiltz*, Gemeinderat zu Rumelange, Fr. *Schmit*, Gemeinderat zu Rumelange, N. *Sinner*, Gemeinderat zu Hellange; — stellvertretende Zähler, die H.H. H. *Bofferding*, Gemeinderat zu Schiff lange, P. *Gillen*, Gemeinderat zu Schiff lange, N. *Knepper\**, Bürgermeister zu Ehlerange, N. *Weirig\**, Gemeinderat zu Frisingen; — Sekretär, hr. Th. *Faber*, Lehrer zu Differdingen.

*Achtzehnte Section:* Präsident, hr. J. P. *Penning*, Arzt zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. J. P. *Arensdorff*, Gemeinderat zu Schiff lange, R. *Pesch*, Arzt zu Differdingen, M. *Weisen*, Ingenieur zu Esch a. d. Alz., J. *Wilhelm*, Gemeinderat zu Kayl; — stellvertretende Zähler, die H.H. N. *Baltes*, Gemeinderat zu Bolver, Fr. *Biver*, Gemeinderat zu Sanem, M. *Hippert*, Gemeinderat zu Düdelingen, M. *Rausch*, Gemeinderat zu Budersberg; — Sekretär, hr. J. N. *Ahnen*, Lehrer zu Esch a. d. Alz.

*Neunzehnte Section:* Präsident, hr. Eug. *Bisérius*, Professor zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. J. *Batting*, Schöffe zu Beles, J. N. *Dardar*, Gemeinderat zu Rumelangen, B. *Heß*, Gemeinderat zu Niederkorn, P. *Maret*, Schöffe zu Nörtingen; — stellvertretende Zähler, die H.H. P. *Deloos*, Gemeinderat zu Rodingen, J. *Massard-Kayser*, Industrielle zu Kayl, N. *Wester*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., H. *Witry*, Gemeinderat zu Bergem; — Sekretär, hr. P. *Alesch*, Unterbahnhofvorsteher zu Esch a. d. Alz.

*zwanzigste Section:* Präsident, hr. J. *Pfeiffer*, Professor zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die H.H. J. *Basch*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., L. *Cerf*, Limonade-Fabrikant zu Esch a. d. Alz., L. *Franck*, Laboratoriumsvorsteher zu Differdingen, J. P. *Prim*, Hauptbuchführer zu Esch a. d. Alz.; — stellvertretende Zähler, die H.H. H. *Bofferding*, Gemeinderat zu Schiff lange, P. *Gillen*, Gemeinderat zu Schiff lange, N. *Knepper\**, Bürgermeister zu Ehlerange, N. *Weirig\**, Gemeinderat zu Frisingen; — Sekretär, hr. Th. *Faber*, Lehrer zu Differdingen.

*Kayser-Maguin*, négociant à Esch-s.-Alz., N. *Kayser*, ingénieur à Petange, J. *Luyder*, négociant à Esch-s.-Alz.; — secrétaire, M. R. *Blum*, avocat à Luxembourg.

*Vingt-et-unième section*: Président, M. J. *Greisch*, professeur à Esch-s.-Alz.; — scrutateurs, MM. Fr. *Heyardt*, échevin à Bettembourg, P. *Kihn*, échevin à Rumelange, F. *Peffert*\*, conseiller communal à Schiffange, J. *Sturm*\*, bourgmestre à Rumelange; — scrutateurs suppléants, MM. J. *Meyer*, conseiller communal à Obercorn, N. *Müller*, conseiller communal à Rumelange, Fr. *Sinnen*, conseiller communal à Belvaux, P. *Theis*, bourgmestre à Dudelange; — secrétaire, M. N. *Wolter*, professeur à Esch-s.-Alz.

#### Canton de Luxembourg-campagne.

*Bureau principal*: Président, M. P. *Ulveling*, président du tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. E. *Irhum*, échevin à Heisdorf, N. *Gærgen*, conseiller communal à Bertrange, N. *Læs*, conseiller communal à Medingen, J. *Mousel*, bourgmestre à Sandweiler; — scrutateurs suppléants, MM. J. *Taborring*, échevin à Senningen, M. *Heymanns*, conseiller communal à Weimerskirch, A. *Rischard*\*, conseiller communal à Hollerich, J. *Hansen*, bourgmestre à Steinsel; — secrétaire, M. J.-P. *Hirsch*, greffier-adjoint à Luxembourg.

*Deuxième section*: Président, M. G. *Leidenbach*, vice-président du tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. J.-P. *Schummer*, conseiller communal à Schutrange, M. *Mangen*, échevin à Munsbach, H. *Heymanns* fils, échevin à Dommeldange, N. *Birkel*, conseiller communal à Sandweiler; — scrutateurs suppléants, MM. N. *Delfel*, échevin à Sand-

tretende Zähler, die *H.H. J. Vaathini*, Samenhändler zu Bergem, N. *Kahler-Maguin*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz., N. *Kahler*, Ingenieur zu Betingen, J. *Leyder*, Kaufmann zu Esch a. d. Alz.; — Sekretär, Hr. N. *Blum*, Advokat zu Luxembourg.

*Einundzwanzigste Section*: Präsident, Hr. J. *Greisch*, Professor zu Esch a. d. Alz.; — Zähler, die *H.H. Fr. Heyart*, Schöffe zu Bettemburg, P. *Kihn*, Schöffe zu Rümelingen, J. *Peffert*\*, Gemeinderat zu Schiffingen, J. *Sturm*\*, Bürgermeister zu Rümelingen; — stellvertretende Zähler, die *H.H. J. Meyer*, Gemeinderat zu Oberkorn, N. *Müller*, Gemeinderat zu Rümelingen, Fr. *Sinnen*, Gemeinderat zu Beles, P. *Theis*, Bürgermeister zu Düdelingen; — Sekretär, Hr. N. *Wolter*, Professor zu Esch a. d. Alz.

#### Canton Luxembourg-Land.

*Hauptbureau*: Präsident, Hr. P. *Uveling*, Präsident des Bezirksgerichtes zu Luxembourg; — Zähler, die *H.H. E. Irhum*, Schöffe zu Heisdorf, N. *Gorgen*, Gemeinderat zu Bartringen, N. *Loes*, Gemeinderat zu Medingen, J. *Mousel*, Bürgermeister zu Sandweiler; — stellvertretende Zähler, die *H.H. J. Taborring*, Schöffe zu Senningen, M. *Heymanns*, Gemeinderat zu Weimerskirch, A. *Rischard*\*, Gemeinderat zu Hollerich, J. *Hansen*, Bürgermeister zu Steinsel; — Sekretär, Hr. J. P. *Hirsch*, Hilfsgerichtsschreiber zu Luxembourg.

*Zweite Section*: Präsident, Hr. W. *Leidenbach*, Präsident des Bezirksgerichts zu Luxembourg; — Zähler, die *H.H. J. P. Schummer*, Gemeinderat zu Schüttringen, M. *Mangen*, Schöffe zu Munsbach, H. *Heymanns*, Sohn, Schöffe zu Dommeldingen, N. *Birkel*, Gemeinderat zu Sandweiler; — stellvertretende Zähler, die *H.H. N. Delfel*,

weiler, J. *Jans*, conseiller communal à Walferdange, J.-P. *Feyder*, échevin à Strassen, M. *Heuschling*, conseiller communal à Itzig; — secrétaire, M. J. *Gretsch*, greffier-adjoint à Luxembourg.

*Troisième section:* Président, M. G. *Faber*, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. N. *Thill*, conseiller communal à Bertrange, E. *Godchaux*, conseiller communal à Pulfermuhl, J. *Eicher*, échevin à Pulfermuhl, P. *Hentges*, conseiller communal à Bonnevoie; — scrutateurs suppléants, MM. P. *Hames*, conseiller communal à Hostert, J. *Fonck-Gruber*, conseiller communal à Strassen, J.-P. *Weiners*\*, conseiller communal à Neudorf, N. *Bosseler*, conseiller communal à Strassen; — secrétaire, M. J.-P. *Martin*, greffier-adjoint à Luxembourg.

*Quatrième section:* Président, M. E. *Heuertz*, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. J. *Becker*, conseiller communal à Alzingen, J.-P. *Fischer*, conseiller communal à Mullendorf, J. *Welbes*, conseiller communal à Schuttrange, N. *Medinger*, conseiller communal à Hesperange; — scrutateurs-suppléants, MM. P. *Junck*, conseiller communal à Helmsange, J. *Welfring*, conseiller communal à Hollerich, A. *Massard*, conseiller communal à Steinsel, B. *Mangen*, conseiller communal à Munsbach; — secrétaire, M. J. *Scheer*, greffier-adjoint à Luxembourg.

*Cinquième section:* Président, M. L. *Funck*, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. H. *Heuertz*, conseiller communal à Hassel, N. *Kolbach*, conseiller communal à Cessange, M. *Leyers*, conseiller communal à Rameldange, Fl. *Blaise*, échevin à Kirchberg; — scrutateurs suppléants, MM. A. *Diderich*, bourgmestre à Fentange, P. *Linster*, conseiller communal à Helmsange, N. *Goudet*, échevin à Hassel, M. *Flammang*, conseiller com-

Schöffe zu Sandweiler, J. *Jans*, Gemeinderat zu Walferdingen, J. *P. Feyder*, Schöffe zu Strassen, M. *Heuschling*, Gemeinderat zu Itzig; — Sekretär, Hr. J. *Gretsch*, Hilfsgerichtsschreiber zu Luxembourg.

*Dritte Sektion:* Präsident, Hr. J. *Zaber*, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. N. *Thill*, Gemeinderat zu Bartringen, E. *Godchaux*, Gemeinderat zu Pulfermühl, J. *Eicher*, Schöffe zu Pulfermühl, P. *Hentges*, Gemeinderat zu Bonneweg; — stellvertretende Zähler, die Hh. P. *Hames*, Gemeinderat zu Hostert, J. *Fonck-Gruber*, Gemeinderat zu Strassen, J. P. *Weiners*\*, Gemeinderat zu Neudorf, N. *Bosseler*, Gemeinderat zu Strassen; — Sekretär, Hr. J. P. *Martin*, Hilfsgerichtsschreiber zu Luxembourg.

*Vierte Sektion:* Präsident, Hr. E. *Heuertz*, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. J. *Becker*, Gemeinderat zu Alzingen, J. P. *Fischer*, Gemeinderat zu Müllendorf, J. *Welbes*, Gemeinderat zu Schüttringen, N. *Medinger*, Gemeinderat zu Hesperingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. P. *Junck*, Gemeinderat zu Helmsange, J. *Welfring*, Gemeinderat zu Hollerich, A. *Massard*, Gemeinderat zu Steinsel, B. *Mangen*, Gemeinderat zu Munsbach; — Sekretär, Hr. J. *Scheer*, Hilfsgerichtsschreiber zu Luxembourg.

*Fünfte Sektion:* Präsident, Hr. L. *Funck*, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. H. *Heuertz*, Gemeinderat zu Hassel, N. *Kolbach*, Gemeinderat zu Cessange, M. *Leyers*, Gemeinderat zu Rameldange, Fl. *Blaise*, Schöffe zu Kirchberg; — stellvertretende Zähler, die Hh. A. *Diderich*, Bürgermeister zu Fentingen, P. *Linster*, Gemeinderat zu Helmsange, N. *Goudet*, Schöffe zu Hassel, M. *Flammang*,

munal à Bonnevoie; — secrétaire, M. N. Brassel, commis au Parquet général à Bonnevoie.

*Sixième section:* Président, M. A. Liesch, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. N. Glesener, conseiller communal à Itzig, Ferd. Marx, conseiller communal à Weiler-la-Tour, J. Theisen, échevin à Bertrange, Th. Thiry, conseiller communal à Oberanven; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Klensch, conseiller communal à Gasperich, M. Eyschen, échevin à Steinsel, M. Reuter, conseiller communal à Bertrange, V. Sinner\*), boucher à Luxembourg-gare; — secrétaire, M. Fr. Tachué, commis au Parquet général à Luxembourg.

*Septième section:* Président M. G. Schraell, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. P. Ruppert, conseiller communal à Heisdorf, N. Krier, conseiller communal à Bertrange, Ed. Thorn\*), conseiller communal, route d'Arlon, J. Medernach, conseiller communal à Hamm; — scrutateurs suppléants, MM. P. Hellers\*), échevin à Oetrange, Fr. Toussaint, conseiller communal à Hesperange, N. Goergen, conseiller communal à Senningen, G. Kolber, conseiller communal à Mullen-dorf; — secrétaire, M. R. Détail, commis au Parquet général à Luxembourg.

*Huitième section:* Président, M. M. Kohn, juge au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. N. Max, conseiller communal à Bertrange, P. Hentzen, conseiller communal à Sandweiler, X. Hilger, conseiller communal à Strassen, P. Emeringer, bourgmestre à Bereldange; — scrutateurs suppléants, MM. N. Angel, conseiller communal à Rollingergrund, J. Weicker, conseiller communal à Helmsange, M. Schanen, échevin à Walferdange, E. Hamen, conseiller communal à Beggen; —

mang, Gemeinderat zu Bonneweg; — Sekretär, Hr. N. Brassel, Commis bei der Generalstaatsanwaltschaft zu Bonneweg.

*Sechste Sektion:* Präsident, Hr. A. Liesch, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. N. Glesener, Gemeinderat zu Itzig, P. Marx, Gemeinderat zu Weiler zum Turm, J. Theisen, Schöffe zu Bartringen, Th. Thiry, Gemeinderat zu Oberanven; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. P. Klenesch, Gemeinderat zu Gasperich, M. Eyschen, Schöffe zu Steinsel, M. Reuter, Gemeinderat zu Bartringen, V. Sinner\*), Metzger zu Luxembourg-Bahnhof; — Sekretär, Hr. Fr. Toehwé, Commis bei der Generalstaatsanwaltschaft zu Luxembourg.

*Siebente Sektion:* Präsident, Hr. G. Schraell, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. P. Ruppert, Gemeinderat zu Heisdorf, N. Krier, Gemeinderat zu Bartringen, Ed. Thorn\*), Gemeinderat zu Arlonerstraße, J. Medernach, Gemeinderat zu Hamm; — stellvertretende Zähler, die Hh. P. Hellers\*), Schöffe zu Östringen, Fr. Toussaint, Gemeinderat zu Hesperingen, N. Goergen, Gemeinderat zu Senningen, W. Kolber, Gemeinderat zu Müllendorf; — Sekretär, Hr. N. Détail, Commis bei der General-Staatsanwaltschaft zu Luxembourg.

*Achte Sektion:* Präsident, Hr. M. Kohn, Richter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. N. Max, Gemeinderat zu Bartringen, P. Hentzen, Gemeinderat zu Sandweiler, X. Hilger, Gemeinderat zu Strassen, P. Emeringer, Bürgermeister zu Bereldingen; — stellvertretende Zähler, die Hh. N. Angel, Gemeinderat zu Rollingergrund, J. Weicker, Gemeinderat zu Helmsingen, M. Schanen, Schöffe zu Walferdingen, E. Hamen, Gemeinderat zu Beggen; — Se-

secrétaire, M. N. Klein I, commis au Parquet à Hollerich.

*Neuvième section:* Président, M. A. Urbany, juge suppléant au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. P. Schmit, échevin à Rollingergrund, M. Lamesch, conseiller communal à Bonnevoie, Ch. Wiltgen, conseiller communal à Moutfort, J.-B. Gonner, conseiller communal à Hamm; — scrutateurs suppléants, MM. A. Unden, conseiller communal à Muhlenbach, Fr. Theisen, bourgmestre à Weiler-la-Tour, N. Sauber-Jaeger, conseiller communal à Strassen, J. Christen, conseiller communal à Syren; — secrétaire, M. A. Huberty, candidat-greffier à Luxembourg.

*Dixième section:* Président, M. J.-N. Schneidersch, juge-suppléant au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. M. Leytem, échevin à Medingen, J. Kauffmann, bourgmestre à Bertrange, A. Wurth, échevin à Hollerich, N. Wiltgen, conseiller communal à Moutfort; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Strasser, conseiller communal à Weimerskirch, N. Friederich\*), échevin à Hamm, P. Schmit, conseiller communal à Neudorf, P. Wintersdorff, conseiller communal à Rollingergrund; — secrétaire, M. N. Klein II, commis au Parquet à Luxembourg.

*Onzième section:* Président, M. B. Clasen, juge suppléant au tribunal d'arrondissement à Luxembourg; — scrutateurs, MM. M. Hansen\*), bourgmestre à Contern, J. Remaekel, conseiller communal à Ernster, N. Jeitz, conseiller communal à Bertrange, E. Medinger, conseiller communal à Contern; — scrutateurs suppléants, MM. N. Bellion, conseiller communal à Strassen, E. Colling, conseiller communal à Hamm; H. Blaise, conseiller communal à Limpertsberg, M. Kong, conseiller communal à Helmsange;

sekretär, Hr. N. Klein I, Kommis bei der Staatsanwaltschaft zu Luxembourg.

*Neunte Section:* Präsident, Hr. A. Urbany, Ergänzungsrichter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. P. Schmit, Schöffe zu Rollingergrund, M. Laugesen, Gemeinderat zu Bonneweg, R. Wiltgen, Gemeinderat zu Moutfort, J. B. Gonner, Gemeinderat zu Hamm; — stellvertretende Zähler, die Hh. A. Unden, Gemeinderat zu Muhlenbach, Fr. Theisen, Bürgermeister zu Weiler zum Turm, N. Sauber-Jaeger, Gemeinderat zu Strassen, J. Christen, Gemeinderat zu Syren; — Sekretär, Hr. A. Huberty, Gerichtsschreiber, Kandidat zu Luxembourg.

*Zehnte Section:* Präsident, Hr. J. N. Schneidersch, Ergänzungsrichter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. M. Leytem, Schöffe zu Medingen, J. Kauffmann, Bürgermeister zu Bartringen, A. Wurth, Schöffe zu Hollerich, N. Wiltgen, Gemeinderat zu Moutfort; — stellvertretende Zähler, die Hh. J. P. Strasser, Gemeinderat zu Weimerskirch, N. Friederich\*), Schöffe zu Hamm, P. Schmit, Gemeinderat zu Neudorf, P. Wintersdorff, Gemeinderat zu Rollingergrund; — Sekretär, Hr. N. Klein II, Kommis bei der Staatsanwaltschaft zu Luxembourg.

*Eiste Section:* Präsident, Hr. B. Clasen, Ergänzungsrichter am Bezirksgericht zu Luxembourg; — Zähler, die Hh. M. Hansen\*), Bürgermeister zu Contern, J. Remaekel, Gemeinderat zu Ernster, N. Jeitz, Gemeinderat zu Bartringen, E. Medinger, Gemeinderat zu Contern; — stellvertretende Zähler, die Hh. N. Bellion, Gemeinderat zu Strassen, E. Colling, Gemeinderat zu Hamm, H. Blaise, Gemeinderat zu Limpertsberg, M. Kong, Gemeinderat zu Helmsange; —

secrétaire, M. J.-P. Gonner, commis au Parquet à Rollingergrund.

*Douzième section:* Président, M. A. Daubendfeld, bourgmestre de la commune de Hollerich à Hollerich; — scrutateurs, MM. M. Hansen, conseiller communal à Pulfermuhl, M. Hellers, bourgmestre à Uebersyren, H. Lang, échevin à Bertrange, P. Devas, conseiller communal à Muhlenbach; — scrutateurs suppléants, MM. J.-E. Müller, meunier à Dommeldange, A. Reuter, marchand de farines à Hollerich, E. Bian\*), directeur d'usines à Dommeldange, E.-Jos. Muller, meunier à Dommeldange; — secrétaire, M. J. Lux, commis au Parquet général à Luxembourg.

*Treizième section:* Président, M. J. Godechaux, bourgmestre de la commune de Hamm à Schleifmühl; — scrutateurs, MM. N. Haas, conseiller communal à Senningen, N. Elvinger, conseiller communal à Helmsange, Fr. Groff-Zigrand, bourgmestre à Strassen, N. Gallé, conseiller communal à Bonnevoie; — scrutateurs suppléants, MM. Fr. Jaques, négociant à Eich, A. Erpelding, rentier à Steinsel, H. Jacquemart, sculpteur à Luxembourg-gare, J.-B. Lentz, marchand de vins à Hollerich; — secrétaire, M. A. Cannivé, commis au Parquet général à Heimdange.

*Quatorzième section:* Président, M. J. Fischer, ingénieur à Hollerich; — scrutateurs, MM. N. Hellers, bourgmestre à Oberanven, J.-B. Kappgen, conseiller communal à Steinsel, J. Reichling-Fonck, conseiller communal à Strassen, J. Altmann, conseiller communal à Schrassig; — scrutateurs suppléants, MM. H. de la Fontaine, ingénieur à Limpertsberg, J.-P. Friedrich-Bertrang, négociant à Luxembourg-gare, J.-P. Schiltz, entrepreneur à Hollerich, J. Staar-Barnich, rentier, route de Merl; — secrétaire, M. J. Gærgen, candidat greffier à Luxembourg.

Sekretär, Hr. J. P. Gonner, Kommis bei der Staatsanwaltschaft zu Rollingergrund.

*Quinzième section:* Präsident, Hr. A. Daubendfeld, Bürgermeister zu Hollerich; — Zähler, die H.H. M. Hansen, Gemeinderat zu Pulfermühl, M. Hellers, Bürgermeister zu Übersyren, H. Lang, Schöffe zu Bartringen, P. Devas, Gemeinderat zu Muhlenbach; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. E. Müller, Müller zu Dommeltingen, A. Reuter, Mehlschändler zu Hollerich, E. Bian\*), Schmelzdirektor zu Dommeltingen, E. J. Müller, Müller zu Dommeltingen; — Sekretär, Hr. J. Lux, Kommis bei der Generalstaatsanwaltschaft zu Luxembourg.

*Dreizehnte Section:* Präsident, Hr. J. Godechaux, Bürgermeister der Gemeinde Hamm zu Schleifmühle; — Zähler, die H.H. N. Haas, Gemeinderat zu Senningen, N. Elvinger, Gemeinderat zu Helmsingen, F. Groff-Zigrand, Bürgermeister zu Strassen, N. Gallé, Gemeinderat zu Bonneweg; — stellvertretende Zähler, die H.H. F. Jaques, Kaufmann zu Eich, A. Erpelding, Rentner zu Steinsel, H. Jaquemart, Bildhauer zu Luxembourg-Bahnhof, J. B. Lentz, Weinhandler zu Hollerich; — Sekretär, Hr. A. Cannivé, Kommis bei der Generalstaatsanwaltschaft zu Helmsingen.

*Vierzehnte Section:* Präsident, Hr. J. Fischer, Ingenieur zu Hollerich; — Zähler, die H.H. N. Hellers, Bürgermeister zu Oberanven, J. B. Kappgen, Gemeinderat zu Steinsel, J. Reichling-Fonck, Gemeinderat zu Strassen, J. Altmann, Gemeinderat zu Schrassig; — stellvertretende Zähler, die H.H. H. de la Fontaine, Ingenieur zu Limpertsberg, J. P. Friedrich-Bertrang, Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof, J. P. Schiltz, Unternehmer zu Hollerich, J. Staar-Barnich, Rentner zu Merlerstraße; — Sekretär, H. J. Goergen, Gerichtsschreiber-Kandidat zu Luxembourg.

*Quinzième section:* Président, M. Fr. Welter, ancien bourgmestre de la commune de Hollerich à Hollerich; — scrutateurs, MM. P. Tonnar, conseiller communal à Steinsel, N. Schuller, échevin à Schuttrange, J. Wellenstein, conseiller communal à Sandweiler, Fr. Stoffel, conseiller communal à Strassen; — scrutateurs suppléants, MM. J. Cogniou, rentier à Merl, E. Daubenfeld, négociant à Luxembourg-gare, M. Funck-Gervais, rentier à Luxembourg-gare, J.-P. Cannivé, négociant à Luxembourg-gare; — secrétaire, M. P. Stoffels, commis au Parquet général à Itzig.

*Seizième section:* Président, M. C. Soupert, échevin de la commune de Rollingergrund à Limpertsberg; — scrutateurs, MM. E. Lampach, conseiller communal à Niederanven, J. Massard, conseiller communal à Sandweiler, D. Thinnens, conseiller communal à Hesperange, J. Mertens, conseiller communal à Limpertsberg; — scrutateurs suppléants, MM. A. Weber, médecin à Eich, L. Cahn, boucher à Luxembourg-gare, J. Giver, négociant à Hollerich, J.-E. Flam-mang\*), négociant à Luxembourg-gare; — secrétaire, M. J. Heiderscheid, commis au Parquet à Rollingergrund.

*Dix-septième section:* Président, M. H. Funek, conseiller communal de la commune d'Eich à Neudorf; — scrutateurs, MM. J. Hoffmann, conseiller communal à Syren, P. Loschetter, conseiller communal à Rollingergrund, J.-B. Lamesch, conseiller communal à Eich, J. Steichen, échevin à Alzingen; — scrutateurs suppléants, MM. J. Jørg\*), ingénieur à Merl, J. Wester, négociant à Luxembourg-gare, Ch. Scholtes, négociant à Luxembourg-gare, van Gogh, rentier à Schrassig; — secrétaire, M. N. Heinzen, candidat greffier à Luxembourg.

*Fünfzehnte Sektion:* Präsident, hr. F. Welter, vormaliger Bürgermeister zu Hollerich; — Zähler, die H.H. P. Tonnar, Gemeinderat zu Steinsel, N. Schuller, Schöffe zu Schüttringen, J. Wellenstein, Gemeinderat zu Sandweiler, Fr. Stoffel, Gemeinderat zu Strassen; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. Cogniou, Rentner zu Merl, E. Daubenfeld, Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof, M. Funck-Gervais, Rentner zu Luxembourg-Bahnhof, J. P. Cannivé, Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof; — Sekretär hr. P. Stoffels, Kommiss bei der Generalstaatsanwaltschaft zu Züig.

*Siebzehnte Sektion:* Präsident, hr. C. Soupert, Schöffe der Gemeinde Rollingergrund zu Limpertsberg; — Zähler, die H.H. E. Lampach, Gemeinderat zu Niederanven, J. Massard, Gemeinderat zu Sandweiler, D. Thinnens, Gemeinderat zu Hesperingen, J. Mertens, Gemeinderat zu Limpertsberg; — stellvertretende Zähler, die H.H. A. Weber, Arzt zu Eich, L. Cahn, Metzger zu Luxembourg-Bahnhof, J. Giver, Kaufmann zu Hollerich, J. E. Flam-mang\*), Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof; — Sekretär, hr. J. Heiderscheid, Kommiss bei der Staatsanwaltschaft zu Rollingergrund.

*Siebenzehnte Sektion:* Präsident, hr. H. Funek, Gemeinderat der Gemeinde Eich zu Neudorf; — Zähler, die H.H. J. Hoffmann, Gemeinderat zu Syren, P. Loschetter, Gemeinderat zu Rollingergrund, J. B. Lamesch, Gemeinderat zu Eich, J. Steichen, Schöffe zu Alzingen; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. Jørg\*), Ingenieur zu Merl, J. Wester, Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof, K. Scholtes, Kaufmann zu Luxembourg-Bahnhof, van Gogh, Rentner zu Schrassig; — Sekretär, hr. N. Heinzen, Gerichtsschreiber-Kandidat zu Luxembourg.

**Canton de Mersch.**

*Bureau principal:* Président, M. Victor de Roebé, juge de paix à Mersch; — scrutateurs, MM. J. Flies, conseiller communal à Tuntange, E. Meyers, échevin à Schrondweiler, N. Prim, bourgmestre à Larochette, N. Kraus, conseiller communal à Mersch; — scrutateurs suppléants, MM. M. Harpes, conseiller communal à Mersch, J. Schenten, conseiller communal à Ansembourg, B. Krack, échevin à Brosiushof (Berg), A. Mersch, échevin à Brouch; — secrétaire, M. S. Eicher, greffier à Mersch.

*Deuxième section:* Président, M. J. Schoren, juge-suppléant à Mersch; — scrutateurs, MM. A. Cottong, échevin à Lintgen, J. Demuth, conseiller communal à Lintgen, P. Schneider, échevin à Reuland, G. Koob, conseiller communal à Lintgen; — scrutateurs suppléants, MM. G. Schmit\*), conseiller communal à Ernzen, M. Mangen, conseiller communal à Oberglabach, J.-P. Ledesch, échevin à Bissen, J. Welsch, conseiller communal à Tuntange; — secrétaire, M. Fr. Theisen, instituteur en chef à Mersch.

*Troisième section:* Président, M. Th. Bischoff, contrôleur des contributions à Mersch; — scrutateurs, MM. A. Wolff, conseiller communal à Lintgen, M. Stoffel, conseiller communal à Bissen, M. Boden, conseiller communal à Bissen, P. Petry, bourgmestre à Nommern; — scrutateurs suppléants, MM. J. Weis, échevin à Angelsberg, A. Warnimont, échevin à Tuntange, J. Huberty\*), conseiller communal à Bissen, J. Hobes, échevin à Welsdorf (Berg); — secrétaire, M. N. Eiffes, employé des accises à Mersch.

*Quatrième section:* Président, M. G. Zettlinger, médecin à Mersch; — scrutateurs, MM. P. Pesch, bourgmestre à Lintgen, J.-P. Glesener, échevin à Lorentzweiler, B. Kuffer, conseiller communal à Cruchten, J. Diedrich, conseiller communal à

**Canton Mersch.**

*Hauptbureau:* Président, Hr. Victor de Roebé, Friedensrichter zu Mersch; — Zähler, die H.H. J. Flies, Gemeinderat zu Tüntingen, E. Meyers, Schöffe zu Schrondweiler, N. Prim, Bürgermeister zu Fels, N. Kraus, Gemeinderat zu Mersch; — stellvertretende Zähler, die H.H. M. Harpes, Gemeinderat zu Mersch, J. Schenten, Gemeinderat zu Ansembourg, P. Krack, Schöffe zu Brosiushof (Berg), A. Mersch, Schöffe zu Brouch; — Sekretär, Hr. S. Eicher, Gerichtsschreiber zu Mersch.

*Zweite Section:* Président, Hr. J. Schoren, Ergänzungsrichter zu Mersch; — Zähler, die H.H. A. Cottong, Schöffe zu Lintgen, J. Demuth, Gemeinderat zu Lintgen, P. Schneider, Schöffe zu Reuland, G. Koob, Gemeinderat zu Lintgen; — stellvertretende Zähler, die H.H. G. Schmit, Gemeinderat zu Ernzen, M. Mangen, Gemeinderat zu Oberglabach, J. P. Ledesch, Schöffe zu Bissen, J. Weis, Gemeinderat zu Tüntingen; — Sekretär, Hr. Fr. Theisen, Oberlehrer zu Mersch.

*Dritte Section:* Président, Hr. Th. Bischoff, Steuerkontrolleur zu Mersch; — Zähler, die H.H. A. Wolff, Gemeinderat zu Lintgen, M. Stoffel, Gemeinderat zu Bissen, M. Boden, Gemeinderat zu Bissen, P. Petry, Bürgermeister zu Nommern; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. Weis, Schöffe zu Angelsberg, A. Warnimont, Schöffe zu Tüntingen, J. Huberty\*), Gemeinderat zu Bissen, J. Hobes, Schöffe zu Welsdorf (Berg); — Sekretär, Hr. M. Eiffes, Alzisenbeamter zu Mersch.

*Vierte Section:* Président, H. G. Zettlinger, Arzt zu Mersch; — Zähler, die H.H. P. Pesch, Bürgermeister zu Lintgen, J. P. Glesener, Schöffe zu Lorentzweiler, B. Kuffer, Gemeinderat zu Cruchten, J. Die-

Schoenfels; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Molitor, conseiller communal à Heffingen, N. Faber, conseiller communal à Fischbach, M. Wampach, conseiller communal à Bœvange-s.-Attert, J. Kolbach, bourgmestre à Heffingen; — secrétaire, M. M. Schosseler, instituteur à Mersch.

*Cinquième section:* Président, M. M. Treinen, directeur d'usines à Colmar-Berg; — scrutateurs, MM. N. Wolff, conseiller communal à Meysembourg, Th. Kolbach, conseiller communal à Bœvange-s.-Attert, J.-P. Goedert, conseiller communal à Schoos, J. Engel, conseiller communal à Bissen; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Esch, échevin à Bofferdange, M. Hilger\*), conseiller communal à Larochette, J. Schræder, échevin à Bœvange-s.-Attert, Fr. Nemers, bourgmestre à Buschdorf; — secrétaire, M. M. Betz, secrétaire communal à Mersch.

#### Canton de Remich.

*Bureau principal:* Président, M. N. Kerschen, juge de paix à Remich; — scrutateurs, MM. E. Thomé, échevin à Weidenmühle, J. Ernst, bourgmestre à Burmerange, M. Leineweber, conseiller communal à Bous, Fr. Legill, conseiller communal à Schengen; — scrutateurs suppléants, MM. Fr. Risch, conseiller communal à Stadbredimus, V. Wiltzius\*), échevin à Elvange, J. Vesque, échevin à Stadbredimus, J. Marx, conseiller communal à Mondorf-les-Bains; — secrétaire, M. M.-E. Goldschmit, candidat-greffier à Remich.

*Deuxième section:* Président, M. G. Schumacher, juge suppléant à Remich; — scrutateurs, MM. M. Eich, conseiller communal à Lenningen, J. Sunnen-Redlinger, conseiller communal à Kleinmacher, J. Michels, conseiller communal à Remich, N. Wiltzius, conseiller communal à Rollingen; — scrutateurs suppléants, MM. J.-P. Frieden-Linden, conseiller communal à Greivel-

derich, Gemeinderat zu Schönfels; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. P. Molitor, Gemeinderat zu Heffingen, N. Faber, Gemeinderat zu Fischbach, M. Wampach, Gemeinderat zu Bövingen a. d. Att., J. Kolbach, Bürgermeister zu Heffinger; — Sekretär, Hr. M. Schosseler, Lehrer zu Mersch.

*Fünfte Sektion:* Präsident, Hr. M. Treinen, Hüttendirektor zu Colmar-Berg; — Zähler, die H.H. N. Wolff, Gemeinderat zu Meysembourg, Th. Kolbach, Gemeinderat zu Bövingen a. d. Att., J. P. Goedert, Gemeinderat zu Schoos, J. Engel, Gemeinderat zu Bissen; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. P. Esch, Schöffe zu Bofferdingen, M. Hilger, Gemeinderat zu Fels, J. Schröder, Schöffe zu Bövingen a. d. Att., Fr. Nemers, Bürgermeister zu Buschdorf; — Sekretär, Hr. M. Bech, Gemeindesekretär zu Mersch.

#### Canton Remich.

*Hauptbüro:* Präsident, Hr. N. Kerchen, Friedensrichter zu Remich; — Zähler, die H.H. E. Thomé, Schöffe zu Weidenmühle, J. Ernst, Bürgermeister zu Burmeringen, M. Leineweber, Gemeinderat zu Bous, Fr. Legill, Gemeinderat zu Schengen; — stellvertretende Zähler, die H.H. Fr. Risch, Gemeinderat zu Stadbredimus, V. Wiltzius\*), Schöffe zu Elvange, J. Vesque, Schöffe zu Stadbredimus, J. Marx, Gemeinderat zu Mondorf-Bad; — Sekretär, Hr. M. G. Goldschmit, Gerichtsschreiber-Kandidat zu Remich.

*Zweite Sektion:* Präsident, Hr. G. Schumacher, Ergänzungsrichter zu Remich; — Zähler, die H.H. M. Eich, Gemeinderat zu Lenningen, J. Sunnen-Redlinger, Gemeinderat zu Kleinmacher, J. Michels, Gemeinderat zu Remich, N. Wiltzius, Gemeinderat zu Rollingen; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. P. Frieden-Linden,

dange, M. *Delfel*, conseiller communal à Canach, H. *Fischer*, bourgmestre à Ersange, P. *Brauch*, conseiller communal à Ellange; — secrétaire, M. N. *Querelle*, cai sier à Remich.

*Troisième section:* Président, M. J. *Ulveling*, notaire à Remich; — scrutateurs, MM. N. *Pier*, conseiller communal à Bous, P. *Gloden*, conseiller communal à Schengen, N. *Gærgen*, conseiller communal à Remich, N. *Nilles*, conseiller communal à Mondorf; — scrutateurs suppléants, MM. M. *Bellwald*, conseiller communal à Wintrange, P. *Klincker*, conseiller communal à Waldbredimus, J. *Plyr*, conseiller communal à Burmerange, J. *Hedo*, conseiller communal à Remich; — secrétaire, M. N. *Fiedler*, clerc de notaire à Remich.

*Quatrième section:* Président, M. G. *Metzler*, notaire à Mondorf-les-Bains; — scrutateurs, MM. J. *Sand-Wiltzius*, conseiller communal à Elvange, P. *Rosswinkel*, conseiller communal à Greiveldange, M. *Kieffer*, conseiller communal à Dalheim, Th. *Ruppert*, conseiller communal à Roedt; — scrutateurs suppléants, MM. Ch. *Ries*, échevin à Waldbredimus, F. *Schengen*, échevin à Remich, G. *Thill*, conseiller communal à Greiveldange, J. *Bour*, conseiller communal à Dalheim; — secrétaire, M. N. *Dreis*, secrétaire communal à Mondorf-les-Bains.

*Cinquième section:* Président, M. A. *Gantenbein*, notaire à Dalheim; — scrutateurs, MM. M. *Schumacher*, conseiller communal à Mondorf, J. *Krier*, conseiller communal à Bech, M. *Schmit*, conseiller communal à Trintange, P. *Schmit*, conseiller communal à Canach; — scrutateurs suppléants, MM. M. *Dondelinger*, échevin à Canach, J. *Hoffmann*, conseiller communal à Canach, J. *Greiveldinger*, conseiller communal à Bech, N. *Gloden*, conseiller communal à Schwebsange; — secrétaire, M. Ch. *Spedener*, clerc de notaire à Dalheim.

Gemeinderat zu Greiveldingen, M. *Delfel*, Gemeinderat zu Canach, H. *Fischer*, Bürgermeister zu Erzingen, P. *Brauch*, Gemeinderat zu Ellingen; — Sekretär, Hr. N. *Querelle*, Kassierer zu Remich.

*Dritte Sektion:* Präsident Hr. J. *Ulveling*, Notar zu Remich; — Zähler, die Hh. N. *Pier*, Gemeinderat zu Bous, P. *Gloden*, Gemeinderat zu Schengen, N. *Gærgen*, Gemeinderat zu Remich, N. *Nilles*, Gemeinderat zu Mondorf; — stellvertretende Zähler, die Hh. M. *Bellwald*, Gemeinderat zu Wintringen, P. *Klincker*, Gemeinderat zu Waldbredimus, J. *Plyr*, Gemeinderat zu Bürmeringen, J. *Hedo*, Gemeinderat zu Remich; — Sekretär, Hr. N. *Fiedler*, Notarschreiber zu Remich.

*Vierte Sektion:* Präsident Hr. G. *Metzler*, Notar zu Mondorf-Bad; — Zähler, die Hh. J. *Sand-Wiltzius*, Gemeinderat zu Elvange, P. *Noßwinkel*, Gemeinderat zu Greiveldingen, M. *Kieffer*, Gemeinderat zu Dalheim, Th. *Ruppert*, Gemeinderat zu Roedt; — stellvertretende Zähler, die Hh. Ch. *Ries*, Schöffe zu Waldbredimus, Fr. *Schengen*, Schöffe zu Remich, W. *Thill*, Gemeinderat zu Greiveldingen, J. *Bour*, Gemeinderat zu Dalheim; — Sekretär, Hr. N. *Dreis*, Gemeindesekretär zu Mondorf-Bad.

*Fünfte Sektion:* Präsident, Hr. A. *Gantenbein*, Notar zu Dalheim; — Zähler, die Hh. M. *Schumacher*, Gemeinderat zu Mondorf, J. *Krier*, Gemeinderat zu Bech, M. *Schmit*, Gemeinderat zu Trintingen, P. *Schmit*, Gemeinderat zu Canach; — stellvertretende Zähler, die Hh. M. *Dondelinger*, Schöffe zu Canach, J. *Hoffmann*, Gemeinderat zu Canach, J. *Greiveldinger*, Gemeinderat zu Bech, N. *Gloden*, Gemeinderat zu Schwebsingen; — Sekretär, Hr. N. *Spedener*, Notarschreiber zu Dalheim.

**Canton de Wiltz.**

*Bureau principal:* Président, M. Ch. Capus, juge-suppléant à Wiltz; — scrutateurs, MM. A. Weinandy, bourgmestre à Nœrtrange, E. Wolter, échevin à Nocher, M. Faber, conseiller communal à Niederwiltz, H. Dengler\*), bourgmestre à Eschweiler; — scrutateurs suppléants, MM. L. Klein, conseiller communal à Doncols, J. Malget, conseiller communal à Weidingen, A. Peters\*), conseiller communal à Erpeldange, F. Holtz, échevin à Watrange; — secrétaire, M. J.-P. Capus, greffier à Wiltz.

*Deuxième section:* Président, M. T. Simon, juge-suppléant à Niederwiltz; — scrutateurs, MM. N. Franck, conseiller communal à Niederwiltz, Ph. Hames, conseiller communal à Boulaide, C. Philippart, conseiller communal à Brachtenbach, M. Keipes, échevin à Knaphoscheid; — scrutateurs suppléants, MM. J. Holtz, échevin à Surré, J. Krier\*), échevin à Esch-s.-Sûre, J. Miller, échevin à Eschweiler, V. Roth, conseiller communal à Eschweiler; — secrétaire, M. H. Weyer, huissier à Wiltz.

*Troisième section:* Président, M. P. Simon, échevin à Niederwiltz; — scrutateurs, MM. M.-M. Kesseler, bourgmestre à Eschdorf, E. Arend, conseiller communal à Wiltz, G. Reiners\*), échevin à Enscherange, Th. Kersch, conseiller communal à Kaundorf; — scrutateurs suppléants, MM. P. Theis, conseiller communal à Eschdorf, J. Kneip\*), conseiller communal à Heiderscheid, F. Streveler, conseiller communal à Merkholz, N. Heintz, conseiller communal à Liefrange; — secrétaire, M. J.-P. Veyder, huissier à Wiltz.

*Quatrième section:* Président, M. G. Faber, rentier à Niederwiltz; — scrutateurs, MM. F. Goedert, échevin à Esch-s.-Sûre, B. Pleischette, conseiller communal à Neunhausen, J. Heinzen, conseiller communal à Surré, A. Klein, conseiller

**Canton Wiltz.**

**Hauptbureau:** Président, Hr. M. Capus, Ergänzungsrichter zu Wiltz; — Zähler, die H.H. A. Weinandy, Bürgermeister zu Nörtringen, E. Wolter, Schöffe zu Nocher, M. Faber, Gemeinderat zu Niederwiltz, H. Dengler\*), Bürgermeister zu Eschweiler; — stellvertretende Zähler, die H.H. L. Klein, Gemeinderat zu Doncols, J. Malget, Gemeinderat zu Weidingen, A. Peters\*), Gemeinderat zu Erpeldingen, J. Holtz, Schöffe zu Watringen; — Sekretär, Hr. J. P. Capus, Gerichtsschreiber zu Wiltz.

**Zweite Section:** Präsident, Hr. T. Simon, Ergänzungsrichter zu Niederwiltz; — Zähler, die H.H. N. Franck, Gemeinderat zu Niederwiltz, Th. Hames, Gemeinderat zu Bauschleiden, C. Philippart, Gemeinderat zu Brachtenbach, M. Keipes, Schöffe zu Knaphoscheid; — stellvertretende Zähler, die H.H. J. Holtz, Schöffe zu Syr, J. Krier\*), Schöffe zu Esch a. d. S., J. Miller, Schöffe zu Eschweiler, V. Roth, Gemeinderat zu Eschweiler; — Sekretär, Hr. H. Weyer, Gerichtsvollzieher zu Wiltz.

**Dritte Section:** Präsident, Hr. P. Simon, Schöffe zu Niederwiltz; — Zähler, die H.H. M. M. Kesseler, Bürgermeister zu Eschdorf, E. Arend, Gemeinderat zu Wiltz, G. Reiners\*), Schöffe zu Enscheringen; Th. Kersch, Gemeinderat zu Kaundorf; — stellvertretende Zähler, die H.H. P. Theis, Gemeinderat zu Eschdorf, J. Kneip\*), Gemeinderat zu Heiderscheid, J. Streveler, Gemeinderat zu Merkholz, N. Heintz, Gemeinderat zu Liefrange; — Sekretär, Hr. J. P. Veyder, Gerichtsvollzieher zu Wiltz.

**Vierte Section:** Präsident, Hr. G. Faber, Rentier zu Niederwiltz; — Zähler, die H.H. F. Goedert, Schöffe zu Esch a. d. S., B. Pleischette, Gemeinderat zu Neunhausen, J. Heinzen, Gemeinderat zu Syr, A.

communal à Esch-s.-Sûre; — scruta eurs suppléants, MM. V. Sontag, échevin à Gœseldorf, H. Karier, conseiller communal à Dahl, P. Fallize, conseiller communal à Harlange, P. Hossinger, échevin à Merscheid; — secrétaire, M. F. Schmit, secrétaire communal à Wiltz.

*Cinquième section:* Président, M. A. Simon, rentier à Wiltz; — scrutateurs, MM. A. Majery, bourgmestre à Nothum, E. Reding, conseiller communal à Baschleiden, J.-P. Jacques, échevin à Doncols, A. Glesener, conseiller communal à Derenbach; — scrutateurs suppléants, MM. H. Origer, bourgmestre à Lutzhausen, H. Thill, conseiller communal à Insenborn, G. Heintz, échevin à Brachtenbach, N. Haas, conseiller communal à Oberwampach; — secrétaire, M. J.-P. Thommes, instituteur à Wiltz.

Luxembourg, le 4 juin 1914.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,  
EYSCHEN.*

\*) Les scrutateurs dont les noms sont marqués d'un astérisque ont fait valoir des motifs d'empêchement dans le délai légal.

*Arrêté du 2 juin 1914, concernant la police sanitaire du bétail.*

*LE MINISTRE D'ETAT,  
PRÉSIDENT DU GOUVERNEMENT;*

Attendu que suivant rapport du vétérinaire du Gouvernement du canton de Luxembourg, la stomatite aphthée est éteinte dans la localité de Bonnevoie;

Revu l'arrêté du 22 mai dernier, déterminant les zones d'interdiction et d'observation en vue d'enrayer la propagation de la stomatite aphthée constatée dans la localité de Bonnevoie;

Klein, Gemeinderat zu Esch a. d. S.; — stellvertretende Zähler, die Hh. V. Sontag, Schöffe zu Gœseldorf, H. Karier, Gemeinderat zu Dahl, P. Fallize, Gemeinderat zu Harlange, P. Hossinger, Schöffe zu Merscheid; — Sekretär, Hr. F. Schmit, Gemeindesekretär zu Wiltz.

*Fünfte Sektion:* Präsident Hr. A. Simon, Rentner zu Wiltz; — Zähler, die Hh. A. Majery, Bürgermeister zu Nothum, E. Reding, Gemeinderat zu Baschleiden, J. P. Jacques, Schöffe zu Doncols, A. Glesener, Gemeinderat zu Derenbach; — stellvertretende Zähler, die Hh. H. Origer, Bürgermeister zu Lutzhausen, H. Thill, Gemeinderat zu Insenborn, G. Heintz, Schöffe zu Brachtenbach, N. Haas, Gemeinderat zu Oberwampach; — Sekretär, Hr. J. P. Thommes, Lehrer zu Wiltz.

Luxemburg, den 4. Juni 1914.

*Der Staatsminister,  
Präsident der Regierung,  
Eyschen.*

\*) Die mit einem Sternchen bezeichneten Zähler haben innerhalb der gesetzlichen Frist Verhinderungsgründe geltend gemacht.

*Beschluß vom 2. Juni 1914, über die Viehseuchenpolizei.*

*Der Staatsminister,  
Präsident der Regierung;*

In Erwägung, daß gemäß Bericht des Staatstierarztes des Kantons Luxemburg die Maul- und Klauenseuche in der Ortschaft Bonneweg erloschen ist;

Nach Einsicht des Beschlusses vom 22. Mai letzthin, wodurch zur Bekämpfung der Maul- und Klauenseuche in der Ortschaft Bonneweg der Sperrbezirk und das Beobachtungsgebiet abgegrenzt wird;

Vu la loi du 29 juillet 1912, sur la police sanitaire du bétail, et l'art. 85 de l'arrêté ministériel du 14 juillet 1913, concernant l'exécution de cette loi;

Arrête :

**Art. 1er.** L'arrêté préappelé du 22 mai dernier est rapporté.

**Art. 2.** L'interdiction des étables et pâturages infectés est levée.

**Art. 3.** La zone d'observation formée des localités de Bonnevoie et de Hollerich est supprimée.

**Art. 4.** Le présent arrêté sera publié au Mémorial.

Luxembourg, le 2 juin 1914.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,  
EYSCHEN.*

*Avis.—Fête anniversaire de la Grande-Duchesse.*

Pour célébrer l'anniversaire de la naissance de S. A. R. Madame la Grande-Duchesse, un *Te Deum* solennel sera chanté le dimanche, 14 juin et., à Luxembourg, en l'église cathédrale, à 11 heures du matin, dans les églises paroissiales des autres villes à l'heure convenue, et dans les églises paroissiales de la campagne, le même jour, immédiatement après la grand'messe.

Toutes les autorités, tous les fonctionnaires et employés sont invités à assister à cette solennité religieuse.

Les collèges des bourgmestres et échevins des villes et communes sont chargés de régler le programme de la dite fête publique. Ils me feront parvenir leurs rapports y relatifs par l'intermédiaire de MM. les commissaires de district; le rapport de la ville de Luxembourg me sera envoyé directement.

Luxembourg, le 3 juin 1914.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,  
EYSCHEN.*

Nach Einsicht des Gesetzes vom 29. Juli 1912 und des Art. 85 des ministeriellen Beschlusses vom 14. Juli 1913, zur Ausführung dieses Gesetzes;

Beschließt:

**Art. 1.** Obenerwähnter Beschluß vom 22. Mai letzthin ist außer Kraft gesetzt.

**Art. 2.** Die Sperrung der verfaulten Ställe und Viehweiden ist aufgehoben.

**Art. 3.** Das aus den Ortschaften Hollerich und Bonneweg gebildete Beobachtungsgebiet ist freigegeben.

**Art. 4.** Gegenwärtiger Beschluß soll im „Mémorial“ veröffentlicht werden.

Luxemburg, den 2. Juni 1914.

Der Staatsminister,  
Präsident der Regierung,  
Eyschen.

*Bekanntmachung. — Geburtstag der Großherzogin.*

Zur Feier des Geburtstages S. A. H. der Großherzogin wird am Sonntag, den 14. d. Mts., zu Luxemburg in der Kathedralkirche, um 11 Uhr morgens, in der Pfarrkirchen der anderen Städte zur abgeredeten Stunde und in den übrigen Pfarrkirchen des Landes an demselben Tage unmittelbar nach dem Hochamt, ein feierliches *Te Deum* abgehalten werden.

Alle Behörden, Beamten und Angestellten werden ersucht dieser religiösen Feierlichkeit bei zuwohnen.

Die Schöffenkollegien der Städte und Gemeinden werden das Programm dieser öffentlichen Feier anordnen und mir über dessen Verlauf durch die Vermittlung der Hh. Distriktskommissare berichten; der Bericht der Stadt Luxemburg wird mir unmittelbar zugehen.

Luxemburg, den 3. Juni 1914.

Der Staatsminister,  
Präsident der Regierung,  
Eyschen.

*Avis. — Service sanitaire.*

Par arrêté du soussigné en date de ce jour, M. le Dr *Loutsch*, médecin à Petange, a été nommé vaccinateur pour la commune de Petange pendant les années 1914 à 1915 et 1915 à 1916, en remplacement de M. le Dr *Bastian*.

Luxembourg, le 3 juin 1914.

*Le Directeur général des travaux publics,  
Ch. de WAHA.*

*Avis. — Postes.*

A partir du 14 juin prochain, l'Administration des postes et des télégraphes mettra en circulation des timbres-poste de 12 $\frac{1}{2}$ , 15 et 25 centimes à l'effigie de S. A. R. la Grande-Duchesse Marie-Adélaïde.

Luxembourg, le 1<sup>er</sup> juin 1914.

*Le Directeur général des finances,  
M. MONGENAST.*

*Avis. — Télégraphes et Téléphones.*

Une agence téléphonique qui s'occupe également de la transmission et de la réception des télégrammes est établie dans la localité de Fischbach (Clervaux).

L'agence est ouverte aux services télégraphique et téléphonique les jours de la semaine de 8 heures du matin à midi et de 2 à 7 heures du soir; les dimanches et jours légalement fériés de 8 à 10 heures du matin. Elle est ouverte en outre au service téléphonique les dimanches et jours légalement fériés de 3 à 6 heures du soir.

Luxembourg, le 3 juin 1914.

*Le Directeur général des finances,  
M. MONGENAST.*

**Bekanntmachung. — Sanitätswesen.**

Durch Beschluß des Unterzeichneten vom heutigen Tage ist Hr. Dr. *Loutsch*, Arzt in Bettingen, zum Impfarzt der Gemeinde Bettingen während den Jahren 1914/1915 und 1915/1916 an Stelle des Hrn. Dr. *Bastian* ernannt worden.

Luxemburg, den 3. Juni 1914.

Der General-Direktor der öffentlichen Arbeiten  
*R. de Waha.*

**Bekanntmachung. — Postwesen.**

Mit dem 14. Juni künftig wird die Post- und Telegraphenverwaltung Briefmarken zu 12 $\frac{1}{2}$ , 15 und 25 Centimen mit dem Bildnis Ihrer Königlichen Hoheit der Großherzogin Maria Adelheid zur Ausgabe bringen.

Luxemburg, den 1. Juni 1914.

Der General-Direktor der Finanzen,  
*M. Mongenast.*

**Bekanntmachung. — Telephon- u. Telegraphenwesen.**

Eine Fernsprechagentur, welche sich ebenfalls mit der Annahme und Abgabe von Telegrammen beschäftigt, ist in der Ortschaft Fischbach (Elerf) errichtet worden.

Die Agentur ist für den Telegraphen- und Fernsprechdienst geöffnet, an den Wochentagen von 8 Uhr morgens bis Mittag und von 2 bis 4 Uhr abends, an den Sonn- und gesetzlichen Feiertagen von 8 bis 10 Uhr vormittags; außerdem für den Fernsprechdienst an den Sonn- und gesetzlichen Feiertagen von 3 bis 6 Uhr nachmittags.

Luxemburg, den 3. Juni 1914.

Der General-Direktor der Finanzen,  
*M. Mongenast.*

*Emprunts communaux. — Tirage d'obligations.*

Communes et sections intéressées.	Désignation des emprunts.	Date de l'échéance.	Numéros sortis au tirage à					Caisse chargée du remboursement.
			100	200	300	400	500	
Flaxweiler . . . . .	17.000	1er juin 1914.	1, 16.	17.	17.	17.	78.	Werling, Lambert & Cie.
Hollerich . . . . .	235.000	id.	21.					id.
Lenningen (Lehnningen) . . . . .	16.000	id.	47, 56, 114				87, 140, 305, 312.	id.
Lenningen (Canach) . . . . .	18.800	id.	18, 27, 108, 176					id.
Stadtbedimus . . . . .	20.000	id.	5, 93.					id.
Steinfert (Steinf. et Hagen) . . . . .	12.000	id.		7.				Caisse communale.
Wormeldange . . . . .	96.200	id.	45, 90.				67, 79, 157.	Banque Internationale.
Betzdorf (Olingen) . . . . .	20.000	1er juill. 1914.	161.					Werling, Lambert & Cie.
Dudelange . . . . .	100.000	id.					176, 200, 386.	id.
Feulen (Niederdeuleen) . . . . .	35.000	id.	176, 216, 260					Caisse communale.
Grevenmacher . . . . .	425.000	id.	124.				93, 190.	id.
Hamm . . . . .	19.900	id.	134, 168.					Werling, Lambert & Cie.
Manternach (Berbourg) . . . . .	20.000	id.	13, 61.					id.
Mertert (Wassembourg) . . . . .	43.000	id.	5, 15, 76, 125.					id.
Rodenbourg (Beidweiler) . . . . .	5.000	id.	42.					id.
Rosport . . . . .	46.000	id.	1, 49, 63, 103.					id.
Rumelange . . . . .	150.000	id.	83.				78, 90, 145, 148.	id.
Steinfert (Kleinbettingen) . . . . .	16.000	id.	30, 83.					Caisse communale.
Steinfert (Kleinbettingen, Hagen et Steinfort) . . . . .	32.000	id.		7.				id.
Troisvierges (Troisvierges) . . . . .	23.600	id.	30, 38, 54.				17.	Werling, Lambert & Cie.
Tuntingen . . . . .	32.000	id.	11, 42, 62, 87.					id.
Wiltz . . . . .	141.000	id.	3.				44, 113, 181, 231.	Caisse communale.
Luxembourg . . . . .	2.100.000	id.	94, 564, 744,				676, 758, 810, 814,	id.
			1137, 1297.				264, 417, 577.	
							870, 1006, 1091,	
							1511, 1590, 1745,	
							1854, 2052.	
Kehlen (Olm) . . . . .	8.000	1er oct. 1914.	36.					id.
Niederanven . . . . .	30.000	15 oct. 1914.		55.				id.
Bascharage (Linger) . . . . .	10.000	1er nov. 1914.	6.					id.
Bœvange (Brouch) . . . . .	17.000	id.		9.	34.			id.
Eich . . . . .	68.000	id.					15, 107.	id.
Septfontaines (Septf.) . . . . .	8.000	id.	5, 39.					id.
Luxembourg . . . . .	2.100.000	1er janv. 1915.	179, 271, 1052,				30, 353, 561, 840,	id.
			1119, 1337,				497, 619, 690.	
			1723.				894, 1335, 1693,	
							2039, 2185, 2230,	
							2255, 2395.	

Luxembourg, le 26 mai 1914.

*Avis. — Télégraphes et téléphones.*

Des agences téléphoniques qui s'occupent également de la transmission et de la réception des télégrammes, sont établies dans les localités de Beiler et de Leithum.

Les agences sont ouvertes aux services télégraphique et téléphonique les jours de la semaine de 8 heures du matin à midi et de 2 à 7 heures du soir; les dimanches et jours légalement fériés de 8 à 10 heures du matin. Elles sont ouvertes en outre au service téléphonique les dimanches et jours légalement fériés de 3 à 6 heures du soir.

Luxembourg, le 27 mai 1914.

*Le Directeur général des finances,  
M. MONGENAST.*

**Bekanntmachung. — Telegraphen- u. Telephonwesen.**

Fernprechagenturen, welche sich ebenfalls mit der Annahme und Abgabe von Telegrammen befassen, sind in den Ortschaften Beiler und Leithum errichtet worden.

Die Agenturen sind für den Telegraphen- und Fernsprechdienst geöffnet an den Wochentagen von 8 Uhr morgens bis Mittag und von 2 bis 7 Uhr abends; an den Sonn- und gesetzlichen Feiertagen von 8 bis 10 Uhr vormittags; außerdem für den Fernsprechdienst an den Sonn- und gesetzlichen Feiertagen von 3 bis 6 Uhr nachmittags.

Luxemburg, den 27. Mai 1914.

*Der General-Direktor der Finanzen,  
M. Mongenast.*

*Relevé des agents d'assurance agréés pendant le mois de mai 1914.*

N°	Noms et domicile.	Qualité.	Compagnies d'assurances.	Agréation.
1	Hesse Jean-Pierre.	Agent.	Victoria (vie) à Paris.	11 mai.
2	Kieffer Charles, négociant à Wasserbillig.	id.	1 <sup>o</sup> Allianz (incendies, vol, transport) à Berlin. 2 <sup>o</sup> Zürich (accidents) à Zurich. 3 <sup>o</sup> Kosmos (vie) à Zeist (Hollande).	18 id.
3	Decker J.-B., comptable à Dom-meldange.	id.	The Gresham (vie) à Londres.	25 id.
4	Ternes Jacques, cultivateur à Burmerange.	id.	Vaterländische Feuer-Versicher.-Aktien-Gesellschaft à Elberfeld.	25 id.
5	Braas-Promme Nic., à Perlé.	id.	Compagnie belge d'assurances générales (incendie, vie) à Bruxelles.	25 id.
6	Kieffer Nicolas, douanier en retraite à Obercorn.	id.	Vaterländ. Feuer-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft à Elberfeld.	25 id.

Luxembourg, le 30 mai 1914.

*Le Directeur général des finances,  
M. MONGENAST.*

*Avis. — Association syndicale.*

Par arrêté du soussigné en date du 29 mai 1914, l'association syndicale pour la construction de douze chemins d'exploitation aux lieux dits

**Bekanntmachung. — Syndikatsgenossenschaft.**

Durch Beschuß des Unterzeichneten, vom 29. Mai 1914, ist die Syndikatsgenossenschaft für Anlage von zwölf Feldwegen, Ort genannt

«Kietzelen», «Auf Heckberg», etc. à Garnich, dans la commune de Garnich, a été autorisée.

Cet arrêté ainsi qu'un double de l'acte d'association sont déposés au Gouvernement et au secrétariat communal de Garnich.

„Kiezelén“, „Auf Heckberg“ usw. zu Garnich, Gemeinde Garnich, genehmigt worden.

Der Beschlüß sowie ein Duplicat des Genossenschaftsautes sind auf der Regierung und dem Gemeindekretariate von Garnich hinterlegt.

Luxembourg, le 29 mai 1914.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,  
EYSCHEN.*

Luxemburg, den 29. Mai 1914.

*Der Staatsminister,  
Präsident der Regierung,  
Eyschen.*

*Avis. — Service sanitaire.*

Tableau des maladies contagieuses observées dans les différents cantons du 16 au 30 mai 1914.

*Bekanntmachung. — Sanitätswesen.*

Verzeichnis der in den verschiedenen Kantonen vom 16. bis 30. Mai 1914 festgestellten ansteckenden Krankheiten.

N° d'ordre.	Cantons.	Localités.	Fiebre typhoïde.	Diphthérie.	Coqueluche.	Scarlatine.	Méningite cérébro-spinales.	Affections puerpérales.
1	Luxembourg.	Ville.	»	»	»	1	»	»
2	Capellen.	Dippach.	»	1	»	»	»	»
3	Esch-s.-Alz.	Crauthem.	1	»	»	»	»	»
		Dudelange.	»	1	»	1	»	»
		Esch-s.-Alz.	»	1	»	»	»	»
		Kayl.	»	»	»	4	»	»
		Obercorn.	»	1	»	»	»	»
		Rumelange.	»	»	»	1	»	»
		Schifflange.	»	1	»	»	»	»
		Tétange.	»	»	»	»	»	1
4	Luxembourg.	Hesperange.	»	1	»	»	»	»
		Hollerich.	»	»	»	1	»	»
		Pulvermuhl.	»	»	»	1	»	»
5	Clervaux.	Biwisch.	»	1	»	»	»	»
		Drauffelt.	»	3	»	»	»	»
		Haut-Bellain.	»	1	»	»	»	»
		Katzfeld.	»	1	»	»	»	»
		Rumlange.	»	1	»	»	»	»
6	Diekirch.	Bastendorf.	»	»	»	1	»	»
		Ettelbrück.	»	1	»	»	»	»
7	Redange.	Perlé.	»	1	»	»	»	»
		Useldange.	»	1	»	»	»	»
<i>Total ...</i>			1	16	—	10	—	1

